

(įmonės pavadinimas)

MĖNESIO ŽVEJYBOS TOLIMUOSIUOSE ŽVEJYBOS RAJONUOSE ATASKAITA Ž-1

(data) Nr. _____

(sudarymo vieta)

Ataskaitos laikotarpis 20____ m. _____ mėn.

Pateikiama: iki mėnesio 10 dienos už praėjusį mėnesį;
Žuvininkystės tarnybai prie Lietuvos Respublikos žemės ūkio
ministerijos faksu (8 5) 239 8400,
el. paštu zuvis@zum.lt arba paštu: J. Lelevelio g. 6, 01102 Vilnius.

Garantuojamas gautų duomenų konfidencialumas

Pateikia: įmonės, užsiimančios versline žvejyba tolimuosiuose žvejybos rajonuose.

Prieš pildydami ataskaitą, perskaitykite pastabas ir paaiškinimus.

Laivas				Žvejyba							
pavadinimas	tipas	talpa	ekipažas	ICES/NAFO/ CECAF/FAO žvejybos rajonas	žvejybos kvadratas	metodas	Įrankių:		dienų skaičius (per mėn.)	bandymų skaičius	
							tipas	kodas			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	

Eil. Nr.	Žuvis		Sugautas kiekis, t					
	Rūšies pavadinimas	FAO 3-jų raidžių kodas	ICES/NAFO/CECAF/FAO žvejybos rajonas ir kvadratas					Iš viso
1	2	3	4	5	6	7	8	9
Iš viso								

Prašome nurodyti, kiek valandų sugaišote statistiniams duomenims rengti ir ataskaitai pildyti	val.	min.
---	------	------

(įmonės vadovo arba jo įgalioto asmens pareigų pavadinimas)

(parašas)

(vardas ir pavardė)

(Ataskaitą parengusio asmens vardas, pavardė, tel., faks., el. p.)

Pastabos ir paaiškinimai:

1. Jeigu įmonė turi daugiau negu vieną laivą, ataskaita pildoma kiekvienam laivui atskirai.
2. Lentelėje nurodomi visi žvejybos rajonai ir kvadratai, kuriuose ataskaitiniu laikotarpiu buvo vykdoma žvejyba.
3. ICES (Tarptautinės jūrų tyrinėjimo tarybos) žvejybos rajonai yra apibrėžti 2009 m. kovo 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamente (EB) Nr. 218/2009 dėl valstybių narių, žvejojančių Šiaurės Rytų Atlante, nominalių sugavimų statistinių duomenų pateikimo (nauja redakcija) (OL 2010 L 87, p. 70).
4. NAFO (Žvejybos šiaurės vakarų Atlante organizacijos) žvejybos rajonai yra apibrėžti 2009 m. kovo 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamente (EB) Nr. 217/2009 dėl Šiaurės Vakarų Atlante žvejojančių valstybių narių statistinių duomenų apie sugavimus ir žvejybą pateikimo (nauja redakcija) (OL 2010 L 87, p. 42).
5. CECAF (Žvejybos rytų vidurio Atlante komiteto) žvejybos rajonai yra apibrėžti 2009 m. kovo 11 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamente (EB) Nr. 216/2009 dėl tam tikruose ne Šiaurės Atlanto rajonuose žvejojančių valstybių narių statistikos duomenų pateikimo apie nominalius sugavimus (nauja redakcija) (OL 2010 L 87, p. 1).
6. Žuvų rūšių FAO (Jungtinių tautų Žemės ūkio ir maisto organizacijos) 3-jų raidžių kodai yra nurodyti reglamentuose (EB) Nr. 216/2009, (EB) Nr. 217/2009 ir (EB) Nr. 218/2009.
7. Žuvų kiekiai nurodomi gyvų žuvų svoriu. Žvejybos laive perdirbtų žuvų svorio perskaičiavimo į gyvų žuvų svorį koeficientai patvirtinti Žuvininkystės departamento prie Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministerijos direktoriaus 2005 m. liepos 18 d. įsakymu Nr. V1-35 „Dėl žvejybos laive perdirbtų žuvų svorio perskaičiavimo į gyvų žuvų svorį koeficientų patvirtinimo“ („Informaciniai pranešimai“, 2005, Nr. [57-560](#); Žin., 2010, Nr. [49-2417](#)).
8. Nurodomas žuvų rūšies mokslinis pavadinimas (lotynų kalba) arba komercinis žuvų rūšies pavadinimas. Komerciniai žuvų rūšių pavadinimai nurodomi pagal Komercinių žuvų rūšių pavadinimų sąrašą, patvirtintą Lietuvos Respublikos žemės ūkio ministro 2008 m. sausio 15 d. įsakymu Nr. 3D-22 (Žin., 2008, Nr. [9-318](#)).

INFORMACIJA APIE MĖNESIO ŽVEJYBOS TOLIMUOSIUOSE ŽVEJYBOS RAJONUOSE STATISTINĮ TYRIMĄ (ataskaita Ž-1 mėnesio)

STATISTINIO TYRIMO TEISINIS PAGRINDIMAS	Lietuvos Respublikos žuvininkystės įstatymas (Žin., 2000, Nr. 56-1648 ; 2004, Nr. 73-2527 ; 2008, Nr. 18-629).
STATISTINIO TYRIMO RŪŠIS, APIMTIS IR TIKSLAS	Tai – mėnesio tyrimas. Ataskaitą pildo įmonės, užsiimančios versline žvejyba tolimuosiuose žvejybos rajonuose. Tyrimo tikslas – nustatyti tolimuosiuose žvejybos rajonuose sugaunamą žuvų kiekį per ataskaitinį laikotarpį.
STATISTINIŲ DUOMENŲ PATEIKIMO PAREIGA	Lietuvos Respublikos statistikos įstatymo 14 straipsnio 2 dalis: „Juridiniai asmenys privalo neatlygintinai teikti statistinius duomenis Oficialiosios statistikos darbų programai įgyvendinti.“ Lietuvos Respublikos žuvininkystės įstatymo 5 straipsnio 3 dalies 1 punktas: „3. Fiziniai ir juridiniai asmenys, užsiimantys žuvininkyste, duomenų sistemai teikia duomenis: 1) apie žvejybą jūrų vandenyse, žuvininkystės produktų iškrovimą, jų pirminį pardavimą ir supirkimą, žuvų perdirbimą bei akvakultūrą Žemės ūkio ministerijos nustatyta tvarka.“
STATISTINIŲ DUOMENŲ KONFIDENCIALUMAS	Lietuvos Respublikos statistikos įstatymo 15 straipsnio 2 dalis: „Oficialiosios statistikos duomenys, jeigu pagal juos tiesiogiai ar netiesiogiai galima identifikuoti respondentą, apie kurį ar kurio veiklos rezultatus buvo surinkti pirminiai statistiniai duomenys, yra konfidencialūs ir saugomi įstatymų nustatyta tvarka.“

STATISTINIŲ DUOMENŲ PATEIKIMO TVARKOS PAŽEIDIMAS	Lietuvos Respublikos administracinių teisės pažeidimų kodekso (Žin., 1992, Nr. 21-610; 2000, Nr. 54-1557) 87² straipsnio trečia dalis: „Ekonominių ir biologinių duomenų bei informacijos apie žuvų išteklių naudojimą ir perdirbimą neteikimas – užtraukia baudą nuo 50 iki 2000 Lt.“ Lietuvos Respublikos administracinių teisės pažeidimų kodekso 173² straipsnis: „Statistinių duomenų nepateikimas nustatyta tvarka oficialiąją statistiką tvarkančioms institucijoms ir įstaigoms arba melagingų statistinių duomenų joms pateikimas užtraukia baudą nuo 500 iki 1000 Lt. Tokia pat veika, padaryta asmens, bausto administracine nuobauda už šio straipsnio pirmojoje dalyje numatytus pažeidimus, užtraukia baudą nuo 3000 iki 6000 Lt. Dokumentų, patvirtinančių pateiktus statistinius duomenis, nepateikimas oficialiąją statistiką tvarkančių institucijų ir įstaigų valstybės tarnautojams arba šių dokumentų nuslėpimas, taip pat minėtų valstybės tarnautojų teisėtų reikalavimų nevykdymas užtraukia baudą pareigūnams nuo 500 iki 1000 Lt.“
---	--
